







Social Work / Art Conference

まずはお気軽にお問い合わせください。

MAIL swac@haps-kyoto.com

URL www.haps-kyoto.com/swac
TEL 075-748-8575 FAX 075-

TEL 075-748-8575 FAX 075-525-7522

〒601-8004 京都市南区東九条東山王町 I HAPS HOUSE I Higashisanno-cho, Higashikujo, Minami-ku, Kyoto, 601-8004, JAPAN

一般社団法人HAPS

〒605-0841 京都市東山区大和大路通り五条上る山崎町339 339 Yamazaki-cho, Higashiyama-ku, Kyoto, 605-0841, JAPAN

HAPS

少子高齢化の進展、貧困世帯の増大、ジェンダー格差、障害を持つ人々の社会参加など現代社会は様々な課題や困難を抱えています。社会を覆う閉塞感を感じ取ったアーティストや彼ら/彼女らを支える実務家たちは現場に向かい、美術や演劇、音楽などの表現を通して関わった人や場の可能性を引き出してきました。それは同時に、社会とアートの関係性を見直すことにつながり、アート領域の拡張を予感させます。

これまでHAPSは、京都市の計画に基づき、『文化芸術による共生社会実現に向けた基盤づくり事業』を通して、アートをきっかけに様々な立場の人が関わり合う共生社会を実現するための取り組みを実施してきました。

しかし、こうしたアートの取り組みの認知度は低く、また知っていたとしても十分な経験の共有や分析を得ずに終わって しまうことも少なくありません。

そうした状況を踏まえ、HAPSでは従来の相談事業を拡張 させた、「Social Work / Art Conference」を新たに始め ます。

私たちは、人間の尊厳や価値を擁護する「Social Work」の理念と、社会に対し刺激的に問いを投げかける「Art」とを結びつけることで、多様な意見を交換し合える「Conference」の場を作っていきます。相談に来られた方々がアートや表現の意味を深く感じ、社会へとよりひらかれた活動を行なっていくためのサポートを提供します。そして人々、もの、場、組織、さらには思考に至るまで、広くその関わりを促すことで、それらの相互作用の質が高まり、より豊かな社会活動の実践と日常の営みが実現される未来を目指します。

Contemporary society is faced with a variety of problems and difficulties such as declining birthrate and aging population, poverty, gender gap and social inclusion for people with disabilities. Artists who have a sense of fewer prospects regarding society and the mediators who support them have created new possibilities for people and places involved in on-site expressions such as visual arts, drama, and music. This has also prompted a reexamination of the relationship between society and contemporary art, and promises to expand the field of arts.

With the Foundation-Building Program for a Harmonious Society Realized Through the Arts (based on a plan formulated by the City of Kyoto), HAPS has implemented a means of realizing a society in which art inspires people from different walks of life to become involved with each other.

However, there is still a low level of awareness regarding this approach to art, and even when people are familiar with it, they often lack in shared experiences and analysis.

Based on these circumstances, HAPS has launched a new expanded consultation program called Social Work / Art Conference.

By creating a link between social work, which sets out to protect human dignity and values, and art, which raises stimulating questions related to society, we have conceived of these conferences as a venue for exchanging various opinions. In doing so, we aim to provide support for those who, based on a profound sensitivity to art and creative expression, are hoping to undertake activities with greater social relevance. By broadly stimulating the relationships between people, things, places, organizations, and ideas, we hope to improve the quality of these interactions in order to attain a future marked by more fulfilling activities, both on a social level and in daily life.

The Consultation Process

> 相談内容に対する回答を行います。 (メールや電話の他、面会の場合もあります)

回答

※相談は無料です。 ※京都市内に関する相談を優先いたします。

STEP4

F

STEPI Arranging a Consultation

First, contact us by our entry form, email or telephone.

(Entry form is available on our website.)

STEP2 Interview

Next, we will arrange an interview with a consultant to discuss your specific needs.

(Interviews are not mandatory.)
STEP3
Coordination

STEP3 Coordination

■

Based on your needs, we will contact a variety of

related parties.

STEP4 Reply ▼

Finally, we will respond to your needs (by email, telephone, or in some cases, a meeting).

Note: Consultations are provided free of charge, with priority given to projects located in the city of Kyoto Consultation

V

アーティストからの質問

作品制作の一環で福祉施設をリサーチしたい のですが、どこへ問い合せると良いですか?

アーティストの制作意図をお伺いし、福祉施設 の種類や特徴を紹介し、必要に応じて連携機関 をご紹介します。

大学生からの質問

「社会包摂・共生社会」と『アート』の関係性 について学びたい。

国内外の先駆的な取り組みや参考文献等をご 紹介します。 For those seeking consultations related to the following subjects, we can introduce professionals, organizations, and reference examples as needed: researching in welfare facilities as part of artists' production project; welfare facilities hoping to become involved in art activities; improving accessibility at a cultural facility; researching themes of social inclusion and arts, etc.

福祉施設職員からの質問

利用者の方の日中活動の充実を図るため、アートを取り入れたいが何から始め て良いかわかりません。

「アート」とひと言で言っても、絵画や彫刻に限らず その表現やアプローチは多岐に渡るので、施設概 要やこれまでの活動内容などを伺い、他の福祉施設での事 例を紹介したり、講師 (アーティストなど)を招く際の費用を 含む対応方法についてアドバイスします。

文化施設職員からの質問

文化施設内のアクセシピリティサービスを向上させたい。

国内外の先行事例や実践者をご紹介します。